

Aika: 14.5.2024 klo 15.00

Paikka: Etäkokous / Zoom

Osallistujat:

Krister Lindén, puheenjohtaja		Helsingin yliopisto
Pekka Lehtovuori	Katri Tegel	CSC – Tieteen tietotekniikan keskus
Merja Koskela	-	Vaasan yliopisto
Mikko Kurimo	Paavo Alku	Aalto-yliopisto
Mikhail Mikhailov	Paavo Arvola	Tampereen yliopisto
Veronika Laippala	Nobufumi Inaba	Turun yliopisto
Mikko Laitinen	Jukka Mäkisalo	Itä-Suomen yliopisto
Ari Huhta	Jarmo Jantunen	Jyväskylän yliopisto
Tarja Heinonen	Risto Widenius	Kotimaisten kielten keskus
Steven Coats	Mirka Rauniomaa	Oulun yliopisto
Mietta Lennes, sihteeri		Helsingin yliopisto

Asialista

1. Kokouksen avaus
2. Osapuolten terveiset ja ilmoitusasiat
 - Odottamassa olevat aineistot: <https://www.kielipankki.fi/aineistot/tulevat/>
3. Tapahtumat
4. Rahoitettavat aineistohankkeet
 - Voidaan rahoittaa n. 12 hanketta á 6000 euroa;
 - 5 x 6000 € päätettiin rahoittaa edellisessä kokouksessa (Tommi Kurki: SaPu-korpus; Krister Lindén: 4 lisätietokantaa Lahjoita puhetta -korpuksen)
 - **Määräaikaan (30.4.2024) mennessä saapuneet uudet hanke-ehdotukset:**
 - Prof. Michael Rießler (General Linguistics/UEF) & Prof. Sandra Reimann (German Studies/Oulu): [Santa Claus Letter Corpus \(National Archives, Oulu branch\) – Preparation of annotations for multilingual literary research](#) (1 x 6000 €)
 - Prof. Mikko Kurimo (Aalto), prof. Ari Huhta (JyU) & prof. Raili Hildén (HY): [AASIS-korpuksen kehittäminen](#) (4 x 6000 €)
 - Aiemmassa kokouksessa 13.2.2024 päätetyt kriteerit:
 - tekijöille maksetaan palkkio sis. 20 % sivukuluja
 - hakemukset pitää jättää viimeistään kaksi viikkoa ennen seuraavaa jory-kokousta

In Module 1 we need external services at approx. 6000 euro per database for the preparation of data by specialists in the following areas:

 - *Additional transcription of 4 categories of speakers (L2, male, young, and rural) in the Donate Speech database to remove representational bias*
 - *Preparation of annotations for 3-4 dialectal speech databases from various regions in Finland*
 - *Preparation of annotations for 1-2 audiovisual speech databases, e.g., for the sign languages in Finland*
 - *Preparation of annotations for 2 databases for multilingual literary research*
 - Aineistoprojektihakemuksesta (n. 1 sivu) pitää käydä ilmi:
 1. Aineisto-otsikko ja aihepiiri 1-4 (ks. yllä)

2. Aineiston kuvaus
3. Tarvittavat työvaiheet ennen aineiston tallennusta Kielipankkiin
4. Yliopisto, tekijä ja tekijän osaaminen
 - Hankkeen pitää olla toteutettavissa vuosien 2024-2025 aikana.
 - Rahoitettavissa hankkeissa voidaan käsitellä myös muun kuin suomenkielistä aineistoa, kunhan aineisto on koostettu Suomessa.
 - Mikäli hakemusten välille syntyy kilpailua, tärkeimpinä pidetään aineistoja, jotka ovat tarpeellisia useammalle kuin yhdelle yliopistolle sekä koolta suurempia aineistoja.
5. Muut esille tulevat asiat
 - Ylimääräinen kohdan 4 mukainen hakemus (vastaanotettu määräajan jälkeen 4.5.2024)
 - Hanna Lappalainen (UEF): [Itämurteisen aineiston täydentäminen murteenseuruun ja kaupunkipuhekielten osalta](#) ; hakemuksen liitteenä [taulukot](#) (2 x 6000 €)
6. Seuraava kokousajankohta
7. Kokouksen päättäminen